

Boston Valve Operating Instructions

Instructions D'utilisation De La Vanne Boston

Válvula Boston Instrucciones De Operación



Scan for our online video

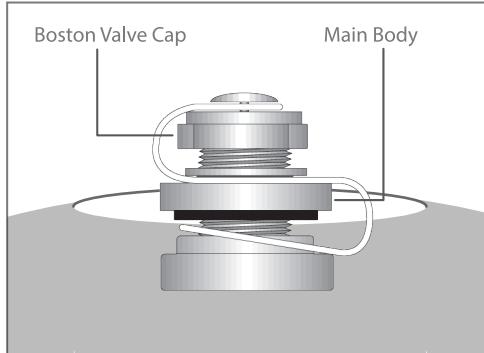


Fig 1



Fig 2



Fig 3

Option 1

Step 1

Unscrew the main body of the Boston valve from the base that is integrated into the inflatable.

Step 2

Using a foot pump or generator pump, inflate directly into the inflatable, however, you will need to use a rag or paper towel to help cover the opening so air doesn't escape - Fig 2

Step 3

Once the inflation gets to about 80% filled, replace the main body of the Boston valve back onto the inflatable and unscrew the cap of the Boston valve and finish inflating through the top of the valve which is a one-way valve – air will not escape - Fig 3

Step 4

For easy deflation, simply unscrew the main body from the inflatable

Option 2

Step 1

Make sure that the Boston valve is screwed in place on the inflatable and unscrew the valve cap. - Fig 3

Step 2

Using a foot pump or generator, inflate directly into the valve. The top of a Boston valve is a one-way valve so air will not escape.

Step 3

For easy deflation, simply unscrew the main body from the inflatable

To extend product longevity: Rinse thoroughly with clear water after use in pool or salt water. Store in a cool, dry, well ventilated area away from chemicals.

POOLMASTER®

We Make Water Fun!

770 Del Paso Road, Sacramento, CA 95834-0308

Questions or comments? Call:

800.854.1492

poolmaster.com

info@poolmaster.com



Scan for our online video

Option 1

Étape 1

Dévissez le corps principal de la vanne Boston de la base intégrée à la structure gonflable.

Étape 2

Utilisez une pompe à pied ou une pompe à générateur pour gonfler directement dans la structure gonflable. Vous devrez cependant utiliser un chiffon ou une serviette en papier pour recouvrir l'ouverture afin d'éviter que l'air ne s'échappe (Fig 2).

Étape 3

Une fois le gonflage effectué à 80 % environ, repositionnez le corps principal de la vanne Boston sur la structure gonflable, puis dévissez le bouchon de la vanne Boston et finissez de gonfler par le haut de la vanne, qui est une vanne anti-retour. Ainsi, l'air ne s'échappera pas (Fig 3).

Étape 4

Pour faciliter le dégonflage, il vous suffit de dévisser le corps principal de la vanne de la structure gonflable.

Option 2

Étape 1

Assurez-vous que la vanne Boston est bien vissée sur la structure gonflable et dévissez le bouchon de la vanne (Fig 3).

Étape 2

À l'aide d'une pompe à pied ou d'un générateur, gonflez directement dans la vanne. Le haut d'une vanne Boston est une vanne anti-retour, empêchant l'air de s'échapper.

Étape 3

Pour faciliter le dégonflage, il vous suffit de dévisser le corps principal de la vanne de la structure gonflable.

Pour prolonger la durée de vie du produit : Rincer abondamment à l'eau claire après l'utilisation dans la piscine ou dans de l'eau salée. Entreposer dans endroit frais, sec, bien ventilé et éloigné des produits chimiques.

Opción 1

Paso 1

Desatornille el cuerpo principal de la válvula Boston de la base que está integrada en el inflable.

Paso 2

Con una bomba de pie o una bomba de generador, infle directamente dentro del inflable; sin embargo, tendrá que usar un trapo o una servilleta de papel para ayudar a cubrir la abertura y que el aire no se escape - Fig 2

Paso 3

Cuando se haya inflado en un 80 %, coloque nuevamente el cuerpo principal de la válvula Boston en el inflable y desatornille la tapa de la válvula Boston y termine de inflar a través de la parte superior de la válvula, que es una válvula unidireccional (el aire no se escapará). - Fig 3

Paso 4

Para desinflarlo fácilmente, tan solo desatornille el cuerpo principal del inflable.

Opción 2

Paso 1

Asegúrese de que la válvula Boston esté atornillada en su lugar en el inflable y desatornille la tapa de la válvula. - Fig 3

Paso 2

Con una bomba de pie o un generador, infle directamente dentro de la válvula. La parte superior de una válvula de Boston es una válvula unidireccional, por eso, el aire no se escapará.

Paso 3

Para desinflarlo fácilmente, tan solo desatornille el cuerpo principal del inflable.

Para proteger la durabilidad del producto: Enjuagar a fondo con agua clara después de usar en una piscina o en agua salada. Almacenar en un área fresca, seca y bien ventilada lejos de productos químicos.

POOLMASTER®

We Make Water Fun!

770 Del Paso Road, Sacramento, CA 95834-0308

Questions or comments? Call:

800.854.1492

poolmaster.com

info@poolmaster.com